

jura®



F9 – краткое руководство

F9 – краткое руководство



Данное краткое руководство не заменяет «Руководство по эксплуатации кофе-машины F9». Во избежание опасностей, прежде всего, прочтите указания по технике безопасности и предупреждения и обязательно соблюдайте их.

Промывка кофе-машины



Вы можете в любое время вручную запустить процесс промывки.

Условие: на дисплее отображается «Выберите напиток».

- ▶ Поставьте емкость под комбинированный дозатор.
- Р ▶ Нажмите кнопку программирования «Р».
«Состояние обслуживания» («1/7»)
- ⌚ ▶ Поворачивайте поворотный переключатель Rotary Switch до тех пор, пока на дисплее не отобразится «Состояние обслуживания» («2/7»).
- ▶ Для запуска процесса промывки нажмите кнопку «Промывка системы кофе».
«Машина промывается», из комбинированного дозатора вытекает вода.
Процесс промывки автоматически останавливается. На дисплее появляется «Выберите напиток».

Промывка системы приготовления молока



После каждого приготовления молока кофе-машина JURA F9 выдает запрос на промывку системы приготовления молока.

Условие: на дисплее отображается «Промыть молоч. блок».

- ▶ Поставьте емкость под комбинированный дозатор.
- ⌚ ▶ Нажмите поворотный переключатель Rotary Switch.
«Молоч. блок промывается», из комбинированного дозатора вытекает вода.
Процесс промывки автоматически останавливается. Кофе-машина JURA F9 снова в состоянии готовности к работе.

Очистка системы приготовления молока

Если используется функция приготовления молока, то для обеспечения безупречного функционирования системы приготовления молока в комбинированном дозаторе обязательно необходимо **ежедневно** проводить ее очистку.

ВНИМАНИЕ

Использование неподходящего чистящего средства может нанести ущерб кофе-машине, а также привести к появлению осадка в воде.

- ▶ Используйте только оригинальные средства для обслуживания от компании JURA.

- i** Средство для очистки системы приготовления молока от компании JURA можно приобрести в специализированных магазинах.

Условие: на дисплее отображается «Выберите напиток».

P

- ▶ Нажмите кнопку программирования «P».
«Состояние обслуживания» («1/7»)
- ▶ Нажмите кнопку «Очистка системы молока».
- ▶ Нажмите кнопку «Запустить».
- ▶ Нажмите кнопку «Запустить» еще раз.
«Чист. ср-во для мол. блока»
- ▶ Извлеките молочный шланг из контейнера для молока или пакета молока.
- ▶ Залейте в емкость 250 мл свежей воды и добавьте один мерный колпачок средства для очистки системы приготовления молока.
- ▶ Опустите молочный шланг в емкость.
- ▶ Поставьте вторую емкость под комбинированный дозатор.
- ▶ Нажмите кнопку «Далее».
«Молоч. блок чистится», выполняется очистка комбинированного дозатора и шланга.
«Вода для молоч. блока»
- ▶ Тщательно промойте емкость, залейте в нее 250 мл свежей воды и опустите в нее молочный шланг.



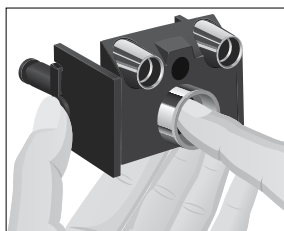
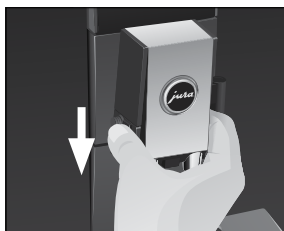
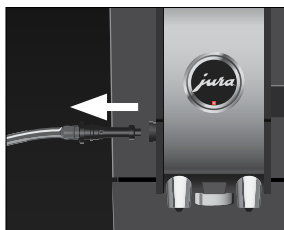


- ▶ Опустошите вторую емкость и снова поставьте ее под комбинированный дозатор.
- ▶ Нажмите кнопку «Далее».

«Молоч. блок чистится», выполняется промывка комбинированного дозатора и шланга свежей водой. Процесс автоматически останавливается. На дисплее ненадолго появляется «Очистка системы приготовления молока успешно выполнена».

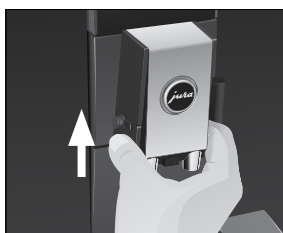
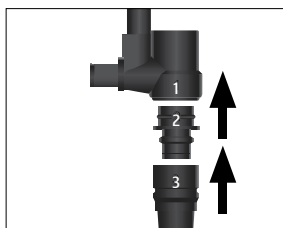
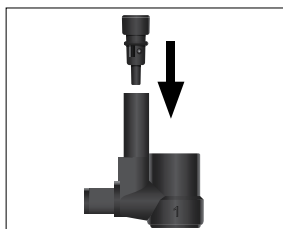
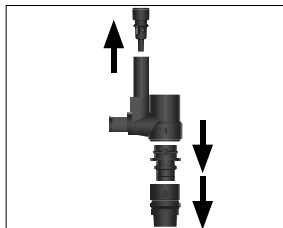
Кофе-машина JURA F9 снова в состоянии готовности к работе.

Разборка и промывка комбинированного дозатора



Если используется функция приготовления молока, для обеспечения безупречного функционирования комбинированного дозатора, а также из соображений гигиены, дозатор обязательно необходимо **ежедневно** разбирать и промывать.

- ▶ Снимите молочный шланг и тщательно его промойте под проточной водой.
- ▶ Нажмите на деблокировочные элементы и снимите комбинированный дозатор, потянув его вниз.
- ▶ Нажмите на нижнюю часть системы приготовления молока и снимите её.



- ▶ Разберите систему приготовления молока на отдельные детали.
- ▶ Промойте все детали под струей проточной воды. При наличии сильно засохших остатков молока сначала поместите отдельные детали в раствор из 250 мл холодной воды и 1 мерного колпачка средства для очистки системы приготовления молока компании JURA. Затем тщательно промойте отдельные детали.
- ▶ Установите воздухозаборник на место.
- ▶ Вновь соберите систему приготовления молока. При этом учитывайте номера на деталях.
- ▶ Установите собранные детали обратно в комбинированный дозатор и с нажимом зафиксируйте.
- ▶ Монтируйте комбинированный дозатор на кофемашину. Вы услышите щелчок при его фиксации.

Установка и активация фильтра

Очистка кофе-машины JURA F9 от известковых отложений солей не потребуется, если использовать сменный фильтр CLARIS Blue. Если при первом вводе в эксплуатацию сменный фильтр не был активирован, то его можно активировать и позже.

- i** Не прерывайте процесс установки фильтра. Это обеспечит оптимальную работу кофе-машины JURA F9.

Условие: на дисплее отображается «Выберите напиток».

- P** ▶ Нажмите кнопку программирования «P».

«Состояние обслуживания» («1/7»)

-  ▶ Поворачивайте поворотный переключатель Rotary Switch до тех пор, пока на дисплее не отобразится «Настройки обслуживания» («6/7»).

- ▶ Нажмите кнопку «Использование фильтра».

«Использование фильтра»

- ▶ Нажмите кнопку «Активировать».

- ▶ Нажмите кнопку «Сохранить».

На дисплее ненадолго появляется «Сохранено».

«Установите фильтр»

- ▶ Снимите бункер для воды и вылейте из него воду.
- ▶ Откройте держатель фильтра и, слегка надавив, вставьте новый сменный фильтр в бункер для воды.
- ▶ Закройте держатель фильтра. Вы услышите щелчок.

- i** Действие фильтра прекращается через два месяца. Настройте продолжительность действия фильтра посредством диска с указателем дат на держателе фильтра в бункере для воды.

- ▶ Наполните бункер свежей холодной водой и установите его в кофе-машину.

- ▶ Нажмите кнопку «Далее».

«Кран открыть»

- ▶ Поставьте емкость под дозатор горячей воды.

-  ▶ Для этого следует открыть поворотный переключатель для приготовления горячей воды и пара в положении . «Фильтр промывается», из дозатора горячей воды вытекает вода.



- i** Промывку фильтра можно остановить в любой момент. Для этого поверните поворотный переключатель режимов приготовления горячей воды и пара в исходное положение. Для продолжения процесса промывки фильтра поверните поворотный переключатель режимов приготовления горячей воды и пара в соответствующее положение.
- i** Вода может слегка изменить цвет. Это не опасно для здоровья и не ухудшает вкус напитков.

Промывка фильтра останавливается автоматически после того, как через фильтр пройдет примерно 300 мл жидкости. На дисплее появляется «Кран закрыть».

- i** ▶ Для этого следует закрыть поворотный переключатель для приготовления горячей воды и пара в положении ①.
На дисплее появляется «Выберите напиток». Фильтр активирован.

Замена фильтра

- i** Действие фильтра прекращается после того, как через него пройдет 50 литров воды. Кофе-машина JURA F9 выдает запрос на замену фильтра.
- i** Действие фильтра прекращается через два месяца. Настройте продолжительность действия фильтра посредством диска с указателем дат на держателе фильтра в бункере для воды.
- i** Если сменный фильтр CLARIS Blue не активирован в режиме программирования, запрос на замену фильтра не выдается.
- i** Сменные фильтры CLARIS можно приобрести в специализированных магазинах.

Условие: на дисплее отображается «Замена фильтра».

- P** ▶ Нажмите кнопку программирования «P».
«Состояние обслуживания» («1/7»)
- ▶ Нажмите кнопку «Замена фильтра».
«Замена фильтра»
- ▶ Нажмите кнопку «Запустить».
- ▶ Нажмите кнопку «Запустить» еще раз.
«Замените фильтр»



- ▶ Снимите бункер для воды и вылейте из него воду.
- ▶ Откройте держатель фильтра и извлеките использованный сменный фильтр CLARIS Blue.
- ▶ Слегка надавив, вставьте **новый** сменный фильтр CLARIS Blue в бункер для воды.
- ▶ Закройте держатель фильтра. Вы услышите щелчок.
- ▶ Наполните бункер свежей холодной водой и установите его в кофе-машину.

- ▶ Поставьте емкость под дозатор горячей воды.
- ▶ Нажмите кнопку «Далее».

«Кран открыть»



- ▶ Для этого следует открыть поворотный переключатель для приготовления горячей воды и пара в положении . «Фильтр промывается», из дозатора горячей воды вытекает вода.

i Промывку фильтра можно остановить в любой момент. Для этого поверните поворотный переключатель режимов приготовления горячей воды и пара в исходное положение. Для продолжения процесса промывки фильтра поверните поворотный переключатель режимов приготовления горячей воды и пара в соответствующее положение.

i Вода может слегка изменить цвет. Это не опасно для здоровья и не ухудшает вкус напитков.

Промывка фильтра останавливается автоматически после того, как через фильтр пройдет примерно 300 мл жидкости. На дисплее появляется «Кран закрыть».



- ▶ Для этого следует закрыть поворотный переключатель для приготовления горячей воды и пара в положении .

На дисплее появляется «Выберите напиток».

Очистка кофе-машины

После приготовления 200 порций напитков или после 80 циклов промывки кофе-машина JURA F9 выдает запрос на очистку.

ВНИМАНИЕ

Использование неподходящего чистящего средства может нанести ущерб кофе-машине, а также привести к появлению осадка в воде.

- ▶ Используйте только оригинальные средства для обслуживания от компании JURA.

- i** Программа автоматической очистки длится около 20 минут.
- i** Не прерывайте программу автоматической очистки. В противном случае ухудшается качество очистки.
- i** Таблетки для очистки от компании JURA можно приобрести в специализированных магазинах.

Условие: на дисплее отображается «Очистить кофе-машину».

P

- ▶ Нажмите кнопку программирования «P».

«Состояние обслуживания» («1/7»)

- ▶ Нажмите кнопку «Очистка».

«Очистка»

- ▶ Нажмите кнопку «Запустить».

- ▶ Нажмите кнопку «Запустить» еще раз.

«Удалите коф. отходы»

- ▶ Очистите поддон для сбора остаточной воды и контейнер для кофейных отходов и установите их в кофе-машину.

«Нажмите кнопку Rotary»

- ▶ Поставьте емкость под комбинированный дозатор.



- ▶ Нажмите поворотный переключатель Rotary Switch.

«Идет очистка машины», из комбинированного дозатора вытекает вода.

Процесс прерывается, «Добавьте чист. таблетку».

- ▶ Откройте крышку воронки для молотого кофе.



- ▶ Бросьте в воронку одну таблетку для очистки от компании JURA.

- ▶ Закройте крышку воронки для молотого кофе.

«Нажмите кнопку Rotary»



- ▶ Нажмите поворотный переключатель Rotary Switch.

«Идет очистка машины», из комбинированного дозатора порционно вытекает вода.

Процесс автоматически останавливается.

«Удалите коф. отходы»

- ▶ Очистите поддон для сбора остаточной воды и контейнер для кофейных отходов и установите их в кофемашину.

На дисплее появляется «Выберите напиток». Процесс очистки завершен.

Удаление известковых отложений солей в кофемашине

В процессе эксплуатации в кофемашине JURA F9 образуются известковые отложения солей, на удаление которых кофемашинка автоматически выдает запрос. Количество образующихся известковых отложений солей зависит от степени жесткости используемой воды.

- ❗ Если в кофемашине установлен и активирован сменный фильтр CLARIS Blue, то запрос на удаление известковых отложений солей не выдается.

⚠ ВНИМАНИЕ

При попадании на кожу или в глаза средство для удаления известковых отложений солей может вызывать раздражение.

- ▶ Избегайте попадания средства на кожу или в глаза.
- ▶ При попадании средства для удаления известковых отложений солей на кожу или в глаза промойте пораженный участок чистой водой. При попадании средства в глаза обратитесь к врачу.

ВНИМАНИЕ

Использование неподходящего средства для удаления известковых отложений солей может нанести ущерб кофемашине, а также привести к появлению осадка в воде.

- ▶ Используйте только оригинальные средства для обслуживания от компании JURA.

ВНИМАНИЕ

Прерывание процесса удаления известковых отложений солей может привести к повреждению кофемашинки.

- ▶ Подождите, пока процесс удаления известковых отложений солей не завершится.

ВНИМАНИЕ

Средство для удаления известковых отложений солей при попадании на чувствительные поверхности (например, мраморные) может их повредить.

- ▶ Сразу же удаляйте брызги с кофемашинки.

- i** Программа автоматического удаления известковых отложений солей длится около 40 минут.
- i** Таблетки для удаления известковых отложений солей от компании JURA можно приобрести в специализированных магазинах.

Если фильтр был установлен, но не активирован, и появился на дисплее запрос о необходимости проведения удаления известковых отложений, необходимо при проведении чистки удалить фильтр из резервуара для воды.

Условие: на дисплее отображается «Декальц. машины».

Р ▶ Нажмите кнопку программирования «Р».

«Состояние обслуживания» («1/7»)

▶ Нажмите кнопку «Декальцинация».

«Декальцинация»

▶ Нажмите кнопку «Запустить».

▶ Нажмите кнопку «Запустить» еще раз.

«Удалите воду из поддона»

▶ Очистите поддон для сбора остаточной воды и контейнер для кофейных отходов и установите их в кофемашину.

«Добавьте ср-во от накипи»

▶ Снимите бункер для воды и вылейте из него воду.

▶ Полностью растворите содержимое блистерной упаковки (3 таблетки для удаления известковых отложений солей от компании JURA) в емкости, содержащей 500 мл теплой воды. Это может занять несколько минут.

▶ Залейте раствор в пустой бункер для воды и установите бункер в кофемашину.

«Кран открыть»

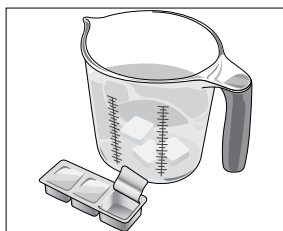
▶ Поставьте емкость под дозатор горячей воды и комбинированный дозатор.



▶ Для этого следует открыть поворотный переключатель для приготовления горячей воды и пара в положении ☕.

«Идет удаление накипи», из дозатора горячей воды порционно вытекает вода.

Процесс прерывается, «Кран закрыть».



F9 – краткое руководство

- Для этого следует закрыть поворотный переключатель для приготовления горячей воды и пара в положении ①.

«Идет удаление накипи», продолжается выполнение процесса удаления известковых отложений солей. Из комбинированного дозатора порционно вытекает вода. Процесс прерывается, «Удалите воду из поддона».

➤ Очистите поддон для сбора остаточной воды и контейнер для кофейных отходов и установите их в кофемашину.

«Наполните бак для воды»

➤ Опустошите емкость и поставьте ее под дозатор горячей воды и комбинированный дозатор.

➤ Снимите бункер для воды и тщательно его промойте.

➤ Наполните бункер свежей холодной водой и установите его в кофемашину.

«Кран открыть»
- Для этого следует открыть поворотный переключатель для приготовления горячей воды и пара в положении ②.

«Идет удаление накипи», продолжается выполнение процесса удаления известковых отложений солей. Процесс прерывается, «Кран закрыть».
- Для этого следует закрыть поворотный переключатель для приготовления горячей воды и пара в положении ①.

«Идет удаление накипи», продолжается выполнение процесса удаления известковых отложений солей. Процесс прерывается, «Идет удаление накипи».

Из комбинированного дозатора вытекает вода.

«Удалите воду из поддона»

➤ Очистите поддон для сбора остаточной воды и контейнер для кофейных отходов и установите их в кофемашину.

На дисплее появляется «Выберите напиток». Процесс удаления известковых отложений солей завершен.
- i** В случае непреднамеренного прерывания процесса удаления известковых отложений солей тщательно промойте бункер для воды.